

سؤالات آزمون نهایی درس: عربی زبان قرآن ۲		پایه: یازدهم	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تاریخ آزمون: ۱۴۰۴/۰۲/۳۱
تعداد صفحه: ۴	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه	ساعت شروع: ۷:۳۰ به وقت تهران	نام و نام خانوادگی:	
دانش آموزان روزانه، بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایثارگران، داوطلبان آزاد و متقاضیان ایجاد و یا ترمیم سابقه تحصیلی			مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش	
(داخل و خارج از کشور) - خرداد ۱۴۰۴			Azmoon.medu.ir	
ردیف	سؤالات (پاسخ برگ دارد)			
	نمره			

۱	اُكْتُبْ مَعْنَى الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ: (الف) ﴿لَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا﴾ (ب) لَمْ يَرُدَّ حَاتِمُ الرَّجُلِ خَائِبًا مِنْ بَيْتِهِ. (ج) يَجِبُ عَلَيْنَا الْاِقْتِصَادُ فِي اسْتِهْلَاكِ الْمَاءِ. (د) هُوَ هَجَمَ عَلَى مَرْمَى فَرِيقِ السَّعَادَةِ.	۱
۲	عَيِّنْ فِي الْعِبَارَتَيْنِ: (الف) الْمُتَرَادِفُ لِكَلِمَةِ «يَعْلَمُ» (ب) الْمُتَضَادَّ لِكَلِمَةِ «يُعَدُّ»: فِي قُرْبِ الصَّدِيقِ سَلَامَةً - صَدِيقِي يَدْرِي كُلَّ قَوَاعِدِ الدُّرُوسِ جَيِّدًا.	۲/۵
۳	(الف) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي التَّوَع: (ب) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى: كُفْرٌ - أَصْفَرٌ - أبيضٌ - أَخْضَرٌ الْيَمِينِ - الشِّمَالِ - الْأَمَامِ - اللَّسَانِ	۵/۵
۴	اُكْتُبْ فِي الْعِبَارَتَيْنِ: (الف) مُفْرَدٌ لِكَلِمَةٍ: «أَفْرَاسٌ» (ب) جَمْعٌ لِكَلِمَةٍ: «ذَيْلٌ» رَأَيْتُ أَفْرَاسًا جَنْبَ صَاحِبِهَا - يَقْفِرُ السَّمَكُ مِنَ الْمَاءِ بِحَرَكَتِهِ مِنْ ذَيْلِهِ الْقَوِي.	۵/۵
۵	اُكْتُبْ تَرْجَمَةَ هَذِهِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ: (أ) ﴿وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ﴾ ۵/۵. (ب) وَصَفْتُ كُلَّ مَلِيحٍ كَمَا تُحِبُّ. ۵/۵. (ج) كَانَ زَمِيلِي يَشْتَغِلُ فِي مُؤَسَّسَةٍ ثَقَافِيَّةٍ. ۵/۵. (د) انْطَلَقُ طَائِرِ الطَّنَانِ يَتَبَرَّحُ النَّاسِ. ۵/۵. (هـ) مَا أَضْمَرَ أَحَدٌ شَيْئًا إِلَّا ظَهَرَ فِي فَلَنَاتِ لِسَانِهِ. ۵/۵. (و) لَمْ يَكُنْ كَرِيسْتِي قَادِرًا عَلَى السَّيْرِ وَالْكَلَامِ. ۵/۵. (ز) مَنْ تَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ ذَلَّتْ لَهُ الصِّعَابُ. ۵/۵. (ح) مَا كَانَتْ عِنْدَ الْعَرَبِ بَعْضُ الْبَضَائِعِ كَالْمِسْكِ وَالدِّيَّاجِ. ۵/۵. (ط) عِنْدَمَا يَأْكُلُ التَّمْسَاخُ الْفَرِيسَةَ تُفَرِّقُ حَيَوْنُهُ سَائِلًا. ۵/۵.	۴/۵

سؤالات آزمون نهایی درس: عربی زبان قرآن ۲	پایه: یازدهم	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تاریخ آزمون: ۱۴۰۴/۰۲/۳۱
تعداد صفحه: ۴	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه	ساعت شروع: ۷:۳۰ به وقت تهران	نام و نام خانوادگی:
دانش آموزان روزانه، بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایثارگران، داوطلبان آزاد و متقاضیان ایجاد و یا ترمیم سابقه تحصیلی	مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش Azmoon.medu.ir		
(داخل و خارج از کشور) - خرداد ۱۴۰۴	سؤالات (پاسخ برگ دارد)		
ردیف	نمره		

۵/۱	اِنْتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ: (الف) كَانَ لِلْفَيْرُوزِ آبَادِيٍّ مُعْجَمٌ مَشْهُورٌ. (۱) فیروزآبادی فرهنگ لغت مشهوری داشت. (۲) فیروزآبادی فرهنگ لغت مشهوری دارد. (ب) هُوَ رَجُلٌ كَامِلٌ فَعَزَمَ الرَّجُلُ أَنْ لَا يَكْذِبَ. (۱) او مردی بسیار دروغگو است پس مرد تصمیم گرفت که دروغ نگوید. (۲) او مرد دروغگویی است پس آن مرد تصمیم گرفت که دروغ نگوید.	۶
۱/۵	اَكْمِلِ الْفُرَاقَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارْسِيَّةِ: (الف) الْمُؤْمِنُ لَا يَبْئُتُ مِنْ رُوحِ اللَّهِ لِأَنَّهُ أَقْوَى النَّاسِ. مؤمن از رحمت خدا / زیرا او مردم است. (ب) أَكْتُبُ بَرْنَامَجًا يُسَاعِدُنِي عَلَى تَعْلُمِ الْعَرَبِيَّةِ. برنامه‌ای را که مرا در عربی	۷
۱	اَكْتُبِ تَرْجَمَةَ الْأَفْعَالِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ حَسَبَ الْعِبَارَاتِ: (الف) الْحِكْمَةُ لَا تَعْمُرُ فِي قَلْبِ الْمُتَكَبِّرِ. (ب) لَا تَنْظُرُوا إِلَى كَثْرَةِ صَلَاتِهِمْ. (ج) سَوْفَ يَعْلَمُ الْمُدَرِّسُ التَّلَامِيذَ دَرَسًا جَدِيدًا. (د) إِذَا غَضِبْتَ، فَاسْكُتْ.	۸
۵/۱	اِنْتَخِبِ الْفِعْلَ الْمُنَاسِبَ لِلْفَرَاغِ: (الف) نَحْنُ فِي السَّنَتَيْنِ الْمَاضِيَتَيْنِ. (نُسَافِرُ - لَنْ نُسَافِرَ - لَمْ نُسَافِرْ) (ب) هُمْ يَذْهَبُونَ إِلَى الْمَلْعَبِ (لِكَيْ يَفْرَحُوا - مَا فَرَحُوا - لَمْ يَفْرَحُوا)	۹
۱	عَيِّنِ: (الف) اسْمَ الْمَكَانِ (ب) اسْمَ الْفَاعِلِ (ج) اسْمَ الْمَفْعُولِ (د) اسْمَ الْمَبَالِغَةِ «إِنَّكَ أَنْتَ عَلَامُ الْغُيُوبِ» أُرِيدُ أَنْ أَذْهَبَ إِلَى الْمَصْنَعِ. الشُّعْرَاءُ الْإِيرَانِيُّونَ أَنْشَدُوا أُبَيَّاتًا مَمْرُوجَةً بِالْعَرَبِيَّةِ.	۱۰
۵/۱	(الف) عَيِّنِ فِعْلَ الشَّرْطِ «إِنْ تُحَاوِلْ رُؤْيَا جَنَاحِي لَا تَقْدِرْ» (ب) عَيِّنِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ «مَا تَزَعُ فِي الدُّنْيَا تَحْصُدُهُ فِي الْآخِرَةِ» (۱) هر چه در دنیا بکاری، در آخرت آنرا درو می کنی. (۲) هر چیزی را در دنیا می کاری، در آخرت درو می کنی	۱۱
صفحه ۲ از ۴		

سؤالات آزمون نهایی درس: عربی زبان قرآن ۲		پایه: یازدهم	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تاریخ آزمون: ۱۴۰۴/۰۲/۳۱
تعداد صفحه: ۴	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه	ساعت شروع: ۷:۳۰ به وقت تهران	نام و نام خانوادگی:	
دانش آموزان روزانه، بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایثارگران، داوطلبان آزاد و متقاضیان ایجاد و یا ترمیم سابقه تحصیلی			مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش	
(داخل و خارج از کشور) - خرداد ۱۴۰۴			Azmoon.medu.ir	
ردیف	سؤالات (پاسخ برگ دارد)			
	نمره			

۱۳	الف) تَرْجِمْ هَذِهِ الْعِبْرَةَ حَسَبَ الْجُمْلَةِ بَعْدَ التَّكْرَرِ: «اَشْتَرَيْتُ كِتَابًا قَدْ رَأَيْتُهُ مِنْ قَبْلُ» ب) تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ التَّالِيَةَ حَسَبَ مَعْنَى الْفِعْلِ النَّاقِصِ: «صَارَ الطَّالِبُ مُدْرِسًا بَعْدَ تَخْرُجِهِ مِنَ الْجَامِعَةِ»	۱
۱۳	الف) اِسْتَمِعْ: گوش فراداد (۱) لِمَاذَا لَا تَسْتَمِعِينَ فِي الصَّفِّ؟ (۲) لَسْتُمْ تَسْمَعُونَ إِلَى الْكَلَامِ الْحَقِّ ب) شَارِكْ: شرکت کرد (۱) خَرَجَ النَّاسُ مِنَ الْبَيْتِ لِيُشَارِكُوا فِي الْحَفْلَةِ (۲) أَتِيهَا الْإِبْنُ الصَّغِيرُ لِأَشَارِكُ فِي الْمُسَابَقَةِ	۱
۱۴	اِنتَخِبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ: الف) لَنْ نَرْجِعَ مَعَ صَدِيقِنَا. (۱) بر نمی گردیم (۲) بر نخواهیم گشت (۳) برنگشتم ب) اَنْتُمْ لَمْ تُصْلِحُوا اَعْمَالَكُمْ السَّيِّئَةَ: (۱) درست نگردانید (۲) نباید درست گردانید (۳) درست نمی گردانید ج) هُمْ يُرِيدُونَ أَنْ يُحَاوِلُوا فِي الرِّيَاضَةِ: (۱) که تلاش کنند (۲) اگر تلاش کنند (۳) تلاش می کنند د) حَلَسْنَا فِي الصَّفِّ حَتَّى يَأْتِيَ الْمُعَلِّمُ: (۱) می آید (۲) خواهد آمد (۳) تا بیاید	۱
۱۵	اِنتَخِبِ الْجَوَابَ الصَّحِيحَ حَسَبَ مَعْنَى الْأَفْعَالِ النَّاقِصَةِ: الف) ﴿إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا﴾ (۱) قطعاً خداوند به هر چیزی آگاه است. (۲) قطعاً خداوند به همه چیزها آگاه بود. ب) كَانَ أَصْدِقَائِي يَكْتُبُونَ الرِّسَائِلَ: (۱) دوستان نامه ها را می نویسند. (۲) دوستانم نامه ها را می نوشتند.	۰/۵
	صفحه ۳ از ۴	

سؤالات آزمون نهایی درس: عربی زبان قرآن ۲	پایه: یازدهم	رشته: ادبیات و علوم انسانی	تاریخ آزمون: ۱۴۰۴/۰۲/۳۱
تعداد صفحه: ۴	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه	ساعت شروع: ۷:۳۰ به وقت تهران	نام و نام خانوادگی:
دانش آموزان روزانه، بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایثارگران، داوطلبان آزاد و متقاضیان ایجاد و یا ترمیم سابقه تحصیلی	مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش Azmoon.medu.ir		
(داخل و خارج از کشور) - خرداد ۱۴۰۴	سؤالات (پاسخ برگ دارد)		
ردیف	نمره		

۱۶	اُكْتُبِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. (الف) يُفْتَشُ الْإِنْسَانُ عَنِ الْحَيَاةِ فِي الضَّوْءِ. (ب) الْكِتَابُ صَدِيقٌ مُخْلِصٌ يُقَدِّدُكَ مِنْ مُصِيبَةِ الْجَهْلِ.	۱
۱۷	اِنتْخِبْ كَلِمَةً مَنَاسِبَةً لِلتَّوْضِيحَاتِ التَّالِيَةِ (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ): «الْمِظَلَّةُ - الْإِنَاءُ - الْمَخْتَالُ - الْأَصَمُّ - الشَّاتِمُ - الْأَعْمَى» (الف) الْكَأْسُ يُشْرَبُ بِهِ الْمَاءُ وَالشَّايُ. (ب) الْإِنْسَانُ الَّذِي يَفْتَحُو بِنَفْسِهِ كَثِيرًا. (ج) هُوَ الَّذِي لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَرَى. (د) أَدَاةٌ لِحَفْظِ الْإِنْسَانِ أَمَامَ أَشْعَةِ الشَّمْسِ أَوْ نُزُولِ الْمَطَرِ.	۱
۱۸	عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَغَيْرَ الصَّحِيحِ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ: (۱) الشَّرْشَفُ فِطْعَةٌ فُلْمَاشٌ لَا تُوَضَّعُ عَلَى السَّرِيرِ. (۲) غُصُونُ الْأَشْجَارِ فِي فَصْلِ الرَّبِيعِ بَدِيعَةٌ خَصِرَةٌ.	۱/۵
۱۹	اِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ: أَسَرَ الْمُسْلِمُونَ سَفَانَةَ ابْنَةَ حَاتِمِ الطَّائِيِّ فِي غَزْوَةِ طَيِّءٍ. لَمَّا جَاؤُوا بِهَا عِنْدَ النَّبِيِّ (ص) قَالَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ (ص): «أَنَا ابْنَةُ حَاتِمِ الطَّائِيِّ الَّذِي يُضْرَبُ بِهِ الْمَثَلُ فِي الْكَرَمِ». عِنْدَمَا سَمِعَ النَّبِيُّ (ص) صِفَاتِ أَيْمَانِهَا أَطْلَقَهَا ثُمَّ رَجَعَتْ إِلَى قَوْمِهَا فَأَسْلَمَتْ سَفَانَةُ وَ قَوْمُهَا بَعْدَ مَا أَمَرَ النَّبِيُّ (ص) بِإِطْلَاقِ أَسْرَاهُمْ. (۱) لِمَاذَا أَطْلَقَ النَّبِيُّ (ص) سَفَانَةَ؟ (۲) لِمَاذَا يُضْرَبُ الْمَثَلُ حَاتِمِ الطَّائِيِّ؟ (۳) مَتَى أَسْلَمَتْ سَفَانَةُ وَ قَبِيلُهَا؟ (۴) فِي أَيِّ غَزْوَةٍ أُسْرِتْ سَفَانَةُ؟ (۵) مَنْ هِيَ سَفَانَةُ؟ (۶) اُكْتُبِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِكَلِمَةِ: «الْمَثَلُ»	۱/۵
۲۰	أَجِبْ عَنِ السُّؤَالَيْنِ: (الف) مَنْ يُسْجَلُ الْمَدْفَعُ فِي الْمُسَابَقَةِ؟ (ب) بَدَّلْ بِطَاقَةِ الشَّحْنِ. (۱) الْمُهَاجِمُ (۲) الْمُتَفَرِّجُ (۱) رَصِيدُ الْحَوَالِ (۲) مُوَلَّفُ الْإِتِّصَالَاتِ	۱/۵
جمع	صفحه ۴ از ۴	۲۰